

對楚格經濟的影響

Dr Alexander Ressos, TEP
Attorney-at-Law (Switzerland), Solicitor (Hong Kong),
Solicitor (England & Wales)

從總體上看，制裁對楚格經濟的影響有限。與俄羅斯有關聯的公司在該州就業和稅收中所佔比重很小。大型貿易商以其他供應來源彌補了俄羅斯業務的損失，並因能源價格波動在 2022 年獲得了創紀錄的利潤。¹正如第 B 部分所述，州稅收持續增長。Nord Stream 2 AG 的消失以及其他與俄羅斯有關聯業務的縮減，並未對州預算產生明顯影響。

對聲譽的影響更為顯著，因為國際媒體將楚格描述為俄羅斯商業中心和寡頭藏匿資產之地。該州主管機關和商業協會駁斥了這一形象，指出與俄羅斯有關聯的公司只佔當地經濟的一小部分，且制裁得到了全面執行。儘管如此，這場爭論強化了非政府組織多年來對大宗商品行業和該州商業模式的批評。它助長了加強大宗商品行業監管的政治壓力，儘管這一壓力迄今尚未促成一部專門法律。²

1 註釋

1. S&P Global Commodity Insights, “Glencore reports record trading profits despite oil volumes shrinking”, 2023 年 2 月 15 日, spglobal.com: 2022 年經調整的營銷業務收益創紀錄，達 63.8 億美元。Public Eye, “War and crises – and commodity traders are

對楚格經濟的影響

making record profits” , publice.ch : Trafigura 2022 年利潤翻番 , 達 70 億美元 。 Energy Connects (Bloomberg) , “Oil Trader Vitol Doubled Average Pay on Record \$15.1 Billion Profit” , 2023 年 7 月 , energyconnects.com 。

2. Public Eye , 新聞稿 “Swiss parliament calls for a commodity trading act and wants the enforcement of sanctions against Russia inspected” , 2023 年 9 月 , publice.ch : 2023 年 9 月 20 日 , 國民院以 101 票對 89 票通過了社會民主黨 (SP) 要求為大宗商品貿易制定法律規則的動議 ; 2023 年 9 月 21 日 , 又以 135 票對 50 票通過了外交事務委員會關於就大宗商品行業遵守對俄制裁情況提交報告的提案 。

僅供一般參考。本文不構成法律或稅務意見 , 不能取代針對個別情況的專業意見 , 亦不建立律師與客戶關係。本文反映截至 2026 年 9 月的法律狀況 。

網上版本 : hk.helveticaregister.com/zug-the-effect-on-zug-s-economy